

**Zjednoczone Królestwo-Pontypridd: Budowa kolei  
OJ S 180/2022 19/09/2022  
Ogłoszenie o zamówieniu  
Roboty budowlane**

**Podstawa prawna:**  
Dyrektywa 2014/24/UE

---

**Sekcja I: Instytucja zamawiająca**

---

**I.1. Nazwa i adresy**

Oficjalna nazwa: Transport for Wales

Adres pocztowy: 3 Llys Cadwyn, Taff Street

Miejscowość: Pontypridd

Kod NUTS: UKL Wales

Kod pocztowy: CF37 4TH

Państwo: Zjednoczone Królestwo

E-mail: [Procurement@tfw.wales](mailto:Procurement@tfw.wales)

Tel.: +44 2921673434

**Adresy internetowe:**

Główny adres: <http://tfw.wales>

Adres profilu nabywcy: [https://www.sell2wales.gov.wales/search/Search\\_AuthProfile.aspx?ID=AA50685](https://www.sell2wales.gov.wales/search/Search_AuthProfile.aspx?ID=AA50685)

**I.2. Informacja o zamówieniu wspólnym**

Zamówienia udziela centralna jednostka zakupująca

**I.3. Komunikacja**

Dostęp do dokumentów zamówienia jest ograniczony. Więcej informacji można uzyskać pod adresem: <https://www.sell2wales.gov.wales>

Więcej informacji można uzyskać pod adresem podanym powyżej

Oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału w postępowaniu należy przysyłać drogą elektroniczną za pośrednictwem: <https://www.sell2wales.gov.wales>

Komunikacja elektroniczna wymaga korzystania z narzędzi i urządzeń, które nie są ogólnodostępne. Nieograniczony, pełny i bezpośredni dostęp do tych narzędzi i urządzeń można uzyskać bezpłatnie pod adresem: <https://www.sell2wales.gov.wales>

**I.4. Rodzaj instytucji zamawiającej**

Podmiot prawa publicznego

**I.5. Główny przedmiot działalności**

Inna działalność: Rail

---

**Sekcja II: Przedmiot**

---

**II.1. Wielkość lub zakres zamówienia****II.1.1. Nazwa**

CVL Transformation - Rhymney Valley Line Electrification

**II.1.2.**

## **Główny kod CPV**

45234100 Budowa kolei

### **II.1.3. Rodzaj zamówienia**

Roboty budowlane

### **II.1.4. Krótki opis**

Design and Construction of the electrification of the Rhymney Valley, Coryton and Cardiff Bay Lines

### **II.1.5. Szacunkowa całkowita wartość**

Wartość bez VAT: 30 000 000,00 GBP

### **II.1.6. Informacje o częściach**

To zamówienie podzielone jest na części: nie

## **II.2. Opis**

### **II.2.2. Dodatkowy kod lub kody CPV**

45234100 Budowa kolei

### **II.2.3. Miejsce świadczenia usług**

Kod NUTS: UKL Wales

### **II.2.4. Opis zamówienia**

Procurement of a supplier to undertake the design and construction of overhead line equipment for the Rhymney Valley, Coryton and Cardiff Bay lines.

### **II.2.5. Kryteria udzielenia zamówienia**

Kryteria określone poniżej

Kryterium jakości - Nazwa: Quality / Waga: 65%

Cena - Waga: 35%

### **II.2.6. Szacunkowa wartość**

### **II.2.7. Okres obowiązywania zamówienia, umowy ramowej lub dynamicznego systemu zakupów**

Początek: 17/10/2022 Koniec: 01/05/2024

Niniejsze zamówienie podlega wznowieniu: nie

### **II.2.10. Informacje o ofertach wariantowych**

Dopuszcza się składanie ofert wariantowych: nie

### **II.2.11. Informacje o opcjach**

Opcje: nie

### **II.2.13. Informacje o funduszach Unii Europejskiej**

Zamówienie dotyczy projektu/programu finansowanego ze środków Unii Europejskiej: tak

Numer identyfikacyjny projektu: TfW Core Valley Lines Transformation

### **II.2.14. Informacje dodatkowe**

## **Sekcja III: Informacje o charakterze prawnym, ekonomicznym, finansowym i technicznym**

---

### **III.1. Warunki udziału**

### **III.1.1. Zdolność do prowadzenia działalności zawodowej, w tym wymogi związane z wpisem do rejestru zawodowego lub handlowego**

Wykaz i krótki opis warunków:

Detailed in Selection Questionnaire

### **III.1.2. Sytuacja ekonomiczna i finansowa**

Kryteria kwalifikacji zgodnie z dokumentami zamówienia

### **III.1.3. Zdolność techniczna i kwalifikacje zawodowe**

Kryteria kwalifikacji zgodnie z dokumentami zamówienia

## **Sekcja IV: Procedura**

---

### **IV.1. Opis**

#### **IV.1.1. Rodzaj procedury**

Procedura otwarta Procedura przyspieszona Uzasadnienie:

Prior Information Notice (PIN) with OJEU reference 2022/5 136-390772 for reduction of time limits was issued on 18th July 2022.

#### **IV.1.3. Informacje na temat umowy ramowej lub dynamicznego systemu zakupów**

#### **IV.1.8. Informacje na temat Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA)**

Zamówienie jest objęte Porozumieniem w sprawie zamówień rządowych: tak

### **IV.2. Informacje administracyjne**

#### **IV.2.1. Poprzednia publikacja dotycząca przedmiotowego postępowania**

Numer ogłoszenia w Dz.Urz. UE – OJ/S: [2022/S 136-390772](#)

#### **IV.2.2. Termin składania ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału**

Data: 28/09/2022 Czas lokalny: 12:00

#### **IV.2.3. Szacunkowa data wysłania zaproszeń do składania ofert lub do udziału wybranym kandydatom**

#### **IV.2.4. Języki, w których można sporządzać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału**

Angielski

#### **IV.2.6. Minimalny okres, w którym oferent będzie związany ofertą**

Oferta musi zachować ważność do: 30/12/2022

#### **IV.2.7. Warunki otwarcia ofert**

Data: 29/09/2022 Czas lokalny: 12:00

Miejsce:

Opened electronically.

## **Sekcja VI: Informacje uzupełniające**

---

### **VI.1. Informacje o powtarzającym się charakterze zamówienia**

Jest to zamówienie o charakterze powtarzającym się: nie

### **VI.3. Informacje dodatkowe**

NOTE: To register your interest in this notice and obtain any additional information please visit the Sell2Wales Web Site at [https://www.sell2wales.gov.wales/Search/Search\\_Switch.aspx?ID=124665](https://www.sell2wales.gov.wales/Search/Search_Switch.aspx?ID=124665).

The buyer has indicated that it will accept electronic responses to this notice via the Postbox facility. A user guide is available at [https://www.sell2wales.gov.wales/sitehelp/help\\_guides.aspx](https://www.sell2wales.gov.wales/sitehelp/help_guides.aspx).

Suppliers are advised to allow adequate time for uploading documents and to dispatch the electronic response well in advance of the closing time to avoid any last minute problems. Under the terms of this contract the successful supplier(s) will be required to deliver Community Benefits in support of the authority's economic and social objectives. Accordingly, contract performance conditions may relate in particular to social and environmental considerations. The Community Benefits included in this contract are:

Refer to Scope document.

(WA Ref:124665)

The buyer considers that this contract is suitable for consortia.

#### **VI.4. Procedury odwoławcze**

##### **VI.4.1. Organ odpowiedzialny za procedury odwoławcze**

Oficjalna nazwa: High Court

Adres pocztowy: Royal Courts of Justice, The Strand

Miejscowość: London

Kod pocztowy: WC2A 2LL

Państwo: Zjednoczone Królestwo

Tel.: +44 2079477501

#### **VI.5. Data wysłania niniejszego ogłoszenia**

14/09/2022